C/2026/2778

29.5.2026

Offentliggörande av ett meddelande om en godkänd standardändring av produktspecifikationen för en geografisk beteckning enligt artikel 5.4 i kommissionens delegerade förordning (EU) 2025/27 [1]

(C/2026/2778)

MEDDELANDE OM GODKÄNNANDE AV EN STANDARDÄNDRING

(Artikel 24 i förordning (EU) 2024/1143)

”Fara”

Referensnummer: PDO-IT-A1178-AM03 – 2.3.2026

1. **Produktnamn**

”Fara”

2. **Typ av geografisk beteckning**

☑ SUB

☐ SGB

☐ GB

3. **Sektor**

☐ Jordbruksprodukter

☑ Viner

☐ Spritdrycker

4. **Land till vilket det geografiska området hör**

Italien

5. **Den myndighet i medlemsstaten som meddelar standardändringen**

Namn

Ministeriet för jordbruk, livsmedelssuveränitet och skogsbruk – avdelningen för livsmedelssuveränitet och ridsport – generaldirektoratet för främjande av livsmedelskvalitet – PQA I

6. **Klassificering som standardändring**

Vi bekräftar att godkännandet av och meddelandet om denna standardändring uppfyller villkoren för godkännande av en standardändring enligt förordning (EU) 2024/1143 och de bestämmelser som antagits i enlighet med den förordningen.

Denna ändring omfattas av definitionen av ”standardändring” i artikel 24.4 i förordning (EU) 2024/1143, eftersom den

— inte innefattar en ändring i namnet eller användningen av namnet eller i den produktkategori eller de produkter som omfattas av den geografiska beteckningen,

— inte riskerar att upphäva det samband med det geografiska området som avses i det sammanfattande dokumentet,

— inte innebär ytterligare begränsningar vad gäller saluföringen.

[1] Kommissionens delegerade förordning (EU) 2025/27 av den 30 oktober 2024 om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2024/1143 med regler om registrering och skydd av geografiska beteckningar, garanterade traditionella specialiteter och frivilliga kvalitetsbegrepp samt om upphävande av delegerad förordning (EU) nr 664/2014 (EUT L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

7. Beskrivning av den eller de standardändringar som godkänts

Rubrik

Korrigering av artiklarnas rubriker

Beskrivning

Vissa artikelrubriker i produktspecifikationen har korrigerats för att stämma överens med standardspecifikationen.

Ändringen rör artiklarna 2, 4, 5, 6, 8 och 9 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Andelar av olika druvsorter samt kompletterande druvsorter

Beskrivning

Kombinationen av druvsorter har ändrats. Tidigare skulle andelen nebbiolo ligga på mellan 50 och 70 %. Den minsta andelen av denna druva har nu fastställts till 60 %. Kompletterande druvsorter kan därför utgöra högst 40 % av druvmängden. Tidigare kunde alla druvsorter som lämpade sig för odling i regionen Piemonte användas som kompletterande druvsorter, men numera är endast sorterna vespolina och uva rara tillåtna.

Denna ändring rör artikel 2 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Höjdförhållanden för vinodlingarna

Beskrivning

Den lägsta höjden över havet för vinodlingarna har höjts från 180 till 200 meter.

Denna ändring rör artikel 4 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Högsta avkastning

Beskrivning

Hela artikeln med bestämmelser om vinodling, avkastning och druvornas kvalitetsegenskaper har skrivits om för att skapa större tydlighet. Dessutom har gränserna för avkastningen sänkts. Närmare bestämt har den högsta avkastningen per hektar för druvor som odlas särskilt för standardvintypen sänkts från 10,00 till 9,00 ton per hektar. För vin märkt med uttrycket ”Riserva” har den minskats från 9,00 till 8,10 ton.

Ändringen påverkar artikel 4 i produktspecifikationen och avsnitt 7.2 (”Högsta avkastning”) i det sammanfattande dokumentet.

☑ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Lägsta naturliga alkoholhalt i volymprocent

Beskrivning

Den lägsta naturliga alkoholhalten i volymprocent för standardvintypen har höjts från 11,50 till 12,00 volymprocent. För vin märkt med uttrycket ”Riserva” har den höjts från 12,00 till 12,50 volymprocent.

Denna ändring rör artikel 4 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Planteringsår för vinodlingar som används för vin märkt med uttrycket ”Vigna”

Beskrivning

Den lägsta tillåtna åldern på de vinodlingar som används för vin märkt med uttrycket ”Vigna” har sänkts, från fem till tre år.

Denna ändring rör artikel 4 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Högsta druvavkastning uttryckt i färdigt vin

Beskrivning

Minskningen av den högsta avkastningen druvor per hektar har föranlett en minskning av den högsta druvavkastningen uttryckt i färdigt vin, från 7 000 till 6 300 liter för standardvintypen och från 6 300 till 5 670 liter för vin märkt med uttrycket ”Riserva”.

Denna ändring rör artikel 5 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Högsta avkastning i druvor/vin i slutet av lagringsperioden

Beskrivning

En gräns har fastställts för högsta tillåtna druvavkastning i vin i slutet av den obligatoriska lagringsperioden: denna får inte överstiga 68 %. Detta begränsar även den högsta vinproduktionen i liter per hektar, både för standardvintypen och för vin märkt med uttrycket ”Riserva”.

Denna ändring rör artikel 5 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Påfyllning av faten

Beskrivning

I samband med lagringsperioden har det angetts att det är tillåtet att fylla på faten med ett likvärdigt vin, inbegripet vin som har lagrats i andra typer av behållare, för att uppnå den angivna avkastningen.

Denna ändring rör artikel 5 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Tillåtna uttryck i märkningen

Beskrivning

I artikel 7.2 om de uttryck som är tillåtna i märkningen har följande text omformulerats:

”2. I beskrivningen och presentationen av vinet med den skyddade ursprungsbeteckningen ’Fara’ är det tillåtet att använda formuleringar som hänvisar till namn, företagsnamn och privata varumärken, förutsatt att de inte är lovordande till sin natur och inte sannolikt kommer att vilseleda konsumenten.”

Den nya versionen av texten har följande lydelse:

”Det är emellertid tillåtet att använda formuleringar som hänvisar till namn, företagsnamn och privata varumärken som inte är lovordande till sin natur och som inte sannolikt kommer att vilseleda konsumenten.”

Denna ändring rör artikel 7 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Samband med det geografiska området

Beskrivning

Artikeln om sambandet med den geografiska omgivningen har uppdaterats och skrivits om för att bli tydligare. Den nya versionen har också lagts till i det sammanfattande dokumentet.

Ändringen rör artikel 9 i produktspecifikationen och avsnitt 10 ”Samband med det geografiska området” i det sammanfattande dokumentet.

☑ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Strykning av hänvisningen till kontrollorganet

Beskrivning

Den artikel i produktspecifikationen som innehöll hänvisningar till kontrollorganet har ändrats, och uppgifterna har ersatts med en hänvisning till offentliggörandet på den officiella webbplatsen för medlemsstatens behöriga myndighet.

Denna ändring rör artikel 10 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Redaktionella rättelser

Beskrivning

I produktspecifikationen har redaktionella rättelser gjorts för att göra texten tydligare och rätta till misstag. Ändringarna gäller särskilt:

— Ordet ”Fara” har lagts till i texten ”viner med den skyddade ursprungsbeteckningen Fara och Fara Riserva” i artikel 2.

— Det felaktiga namnet ”bonarda novarese” har strukits som synonym till ”uva rara” i artikel 2.2.

— Ordalydelsen ”på jordbruksföretaget med druvor av följande sorter” har ersatts med orden ”från druvor av de sorter som är etablerade på jordbruksföretaget med druvsorten”[sic].

— Föråldrade hänvisningar till bestämmelser har tagits bort och ersatts med en hänvisning till ”gällande bestämmelser” i artiklarna 5 och 7.

— Ordet ”produkt” har ersatts det mer korrekta ”parti” i artikel 5.

— Ordalydelsen ”även märkt med uttrycket Vigna” har lagts till och ordet ”arom” har strukits i artikel 6.2.

— Texten ”Fara och Fara Riserva” har ersatts med ”Fara i alla dess former” i artiklarna 7 och 8.

— I artikel 7 har texten ”annan beskrivning än Riserva” ersatts med ”annan beskrivning än de som fastställs i denna produktspecifikation”.

Ändringen rör artiklarna 2, 5, 6, 7 och 8 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Strykning av ersatta punkter

Beskrivning

Punkterna 4, 5 och 6 i artikel 4 och punkt 3 i artikel 6 har strukits eftersom de inte var nödvändiga.

Ändringen rör artiklarna 4 och 6 i produktspecifikationen.

☐ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

Rubrik

Tillåtna förpackningar och volymer

Beskrivning

Artikeln om förpackning har omformulerats, så att det nu anges vilka former på flaskorna och vilka förslutningar som är tillåtna. Den tillåtna volymen på flaskorna har också höjts.

Ändringen rör artikel 8 i produktspecifikationen och avsnitt 11, ”Ytterligare tillämpliga krav”, i det sammanfattande dokumentet.

☑ Ändringen påverkar det sammanfattande dokumentet.

SAMMANFATTANDE DOKUMENT

Ursprungsbeteckningar och geografiska beteckningar för vin

”Fara”

Referensnummer: PDO-IT-A1178-AM03 – 2.3.2026

1. **Namn**

Fara

2. **Typ av geografisk beteckning**

☑ SUB

☐ SGB

☐ GB

3. **Land till vilket det avgränsade geografiska området hör**

Italien

4. **Klassificering av jordbruksprodukten med KN-nummer, i enlighet med artikel 6.1 i förordning (EU) 2024/1143**

2204 – Vin av färska druvor, inbegripet vin som tillsatts alkohol; druvmust, annan än sådan enligt nr 2009

5. **Kategorier av vinprodukter som anges i del II i bilaga VII till förordning (EU) nr 1308/2013**

1. Vin

6. **Beskrivning av vinet eller vinerna**

Vinprodukt

Fara, även märkt med uttrycket ”Vigna”

Organoleptiska egenskaper

Utseende

Färg: rubinröd.

Doft

Doft: delikat och behaglig arom.

Smak

Smak: torr, smakrik, harmonisk.

Ytterligare information om organoleptiska egenskaper

—

Analytiska egenskaper

Högsta totala alkoholhalt (i volymprocent):	—
Lägsta verkliga alkoholhalt (i volymprocent):	—
Lägsta totala syrahalt:	4,5
Enhet för lägsta totala syrahalt:	gram per liter uttryckt som vinsyra
Högsta halt av flyktiga syror (i milliekvivalenter per liter):	—
Högsta totala halt av svaveldioxid (i milligram per liter):	—

Ytterligare information om analytiska egenskaper

Högsta totala alkoholhalt: 12,00 volymprocent.

”Fara”:

— Lägsta halt av sockerfritt extrakt: 20,0 gram per liter.

”Fara” märkt med uttrycket ”Vigna”:

— Lägsta halt av sockerfritt extrakt: 21,0 gram per liter.

☑ Alla analytiska egenskaper som inte anges i detta avsnitt ligger inom de gränser som fastställs i tillämplig EU-lagstiftning.

Vinprodukt

Fara, även märkt med uttrycket ”Vigna”

Organoleptiska egenskaper

Utseende

Färg: rubinröd med lätta granatröda skiftningar.

Doft

Doft: karakteristisk, delikat, behaglig.

Smak

Smak: torr, smakrik, harmonisk.

Ytterligare information om organoleptiska egenskaper

—

Analytiska egenskaper

Högsta totala alkoholhalt (i volymprocent):	—
Lägsta verkliga alkoholhalt (i volymprocent):	—
Lägsta totala syrahalt:	5,0
Enhet för lägsta totala syrahalt:	gram per liter uttryckt som vinsyra
Högsta halt av flyktiga syror (i milliekvivalenter per liter):	—
Högsta totala halt av svaveldioxid (i milligram per liter):	—

Ytterligare information om analytiska egenskaper

— Lägsta totala alkoholhalt i volymprocent: 12,50.

— Lägsta halt av sockerfritt extrakt: 21,0 gram per liter.

☑ Alla analytiska egenskaper som inte anges i detta avsnitt ligger inom de gränser som fastställs i tillämplig EU-lagstiftning.

7. Vinframställningsmetoder

7.1 *Särskilda oenologiska metoder som använts för att framställa vinet eller vinerna samt de relevanta begränsningarna för denna framställning*

—

Ej tillämpligt

7.2 *Högsta avkastning*

Alla viner/kategori/druvsort/typ

Fara

Högsta avkastning

Högsta avkastning:	9 000
Enhet för högsta avkastning:	kg druvor per hektar

Alla viner/kategori/druvsort/typ

Fara Riserva

Högsta avkastning

Högsta avkastning:	8 100
Enhet för högsta avkastning:	kg druvor per hektar

8. **Uppgifter om den eller de druvsorter som vinet eller vinerna framställs av**

— Nebbiolo N – spanna

— Uva rara N

— Vespolina N – ughetta

9. **Kort beskrivning av det avgränsade geografiska området**

Druvor avsedda för framställning av viner med beteckningen ”Fara” ska odlas i de administrativa kommundistrikten Fara och Briona.

10. **Samband med det geografiska området**

Kategori av vinprodukter

1. Vin

Sammanfattning av sambandet

A) Uppgifter om det geografiska området

Fara ligger utmed floden Sesia och är den första i raden av de s.k. Novara-kommunerna. Området ligger nära Monte Rosa, med Monte Fenera norrut och sjöarna Lago Maggiore och Cusio i nordväst. Området omfattar två kommuner: Briona och Fara Novarese. Området för den skyddade ursprungsbeteckningen Fara ligger delvis på moränplatåer, delvis på sluttningar. Bland de produkter som framställs i området är druvor den allra vanligaste. Vinodling har förekommit här i över tusen år, och denna verksamhet har förfinats över tid för att anpassas till områdets terräng och klimat.

B) Uppgifter om produktens kvalitet eller egenskaper som väsentligen eller uteslutande beror på den geografiska omgivningen

Vinodlingarna i Fara ligger på Sesiadalens östra sida. Området är en jämn och avlång morän som löper från norr till söder. Det utgörs till största delen av en platå med lerjordar och är uppdelat i två kuperade, långsmala remsor. I geologiskt hänseende består området av glacifluviala avlagringar som bildats vid smältningen av glaciärfronter. Avlagringarna består av material som ursprungligen förts med av glaciärer, och som sedan har forslats till en ny plats av smältvattnet från glaciärerna. Därför har de egenskaper som är typiska för alluviala avlagringar: partiklar i varierande storlek, nednötta klaster och varierande ålder på avlagringarna, som därför brutits ned i olika hög grad. Avlagringarna i Fara och Briona består av rödbrunt grus och klappersten täckt av en rödbrun lerig paleosol, här och där med ansamlingar av rundslipad silikathaltig klappersten. Klapperstenen frigjordes genom erosion från bergsmassivet Monte Rosa och mer allmänt från sluttningarna i Sesiadalen för hundratusentals år sedan och har därefter förts med av floden Sesia och avsatts i området. Ett särdrag i området för beteckningen är jordmånens surhetsgrad, som varierar från något sur till mycket sur på grund av de mycket låga halterna av kalksten. De kalla vindarna från Monte Rosa och Alperna skapar temperaturvariationer mellan dag och natt, vilket ger vinerna från området unika aromatiska profiler, från medicinalväxter till kryddor, och en komplex struktur med tydlig mineralitet. De angivna sensoriska egenskaperna är mycket igenkännliga och beror uteslutande på förhållandena i produktionsområdet.

C) Beskrivning av orsakssambandet mellan de uppgifter som avses i punkt A och de uppgifter som avses i punkt B

Druvor för vinframställning har odlats i Fara sedan urminnes tider. Detta omtalades av författaren Plinius den äldre under första århundradet efter Kristus.

I Fara Novarese har man även hittat en romersk sarkofag som daterats till det andra århundradet efter Kristus. På denna finns en inskrift om att den begravda personen under sin livstid handlade med jordbruksprodukter och vin. Även de mycket gamla räkenskaper från vinodlare som återfunnits utgör ett starkt bevis på denna verksamhet.

11. **Ytterligare tillämpliga krav**

Rubrik för kravet/undantaget

Bestämmelser om förpackningen av vinerna

Rättslig ram

EU-lagstiftning

Typ av ytterligare krav/undantag

Kompletterande bestämmelser om märkning

Beskrivning av kravet/undantaget

1. Alla typer av vin med den garanterade skyddade ursprungsbeteckningen ”Fara” ska tappas på flaskor av färgat glas av Bordeaux- eller Bourgognetyp, förseglade med en hatt av kork.

2. Flaskornas volym ska följa bestämmelserna i gällande lagstiftning, men får aldrig vare sig underskrida 0,375 liter eller överskrida 5 liter, med undantag för tvålitersbehållare. Behållare på 6, 9 och 12 liter är också tillåtna.

Elektronisk hänvisning (URL) till offentliggörandet av produktspecifikationen

https://www.masaf.gov.it/flex/cm/pages/ServeBLOB.php/L/IT/IDPagina/24147